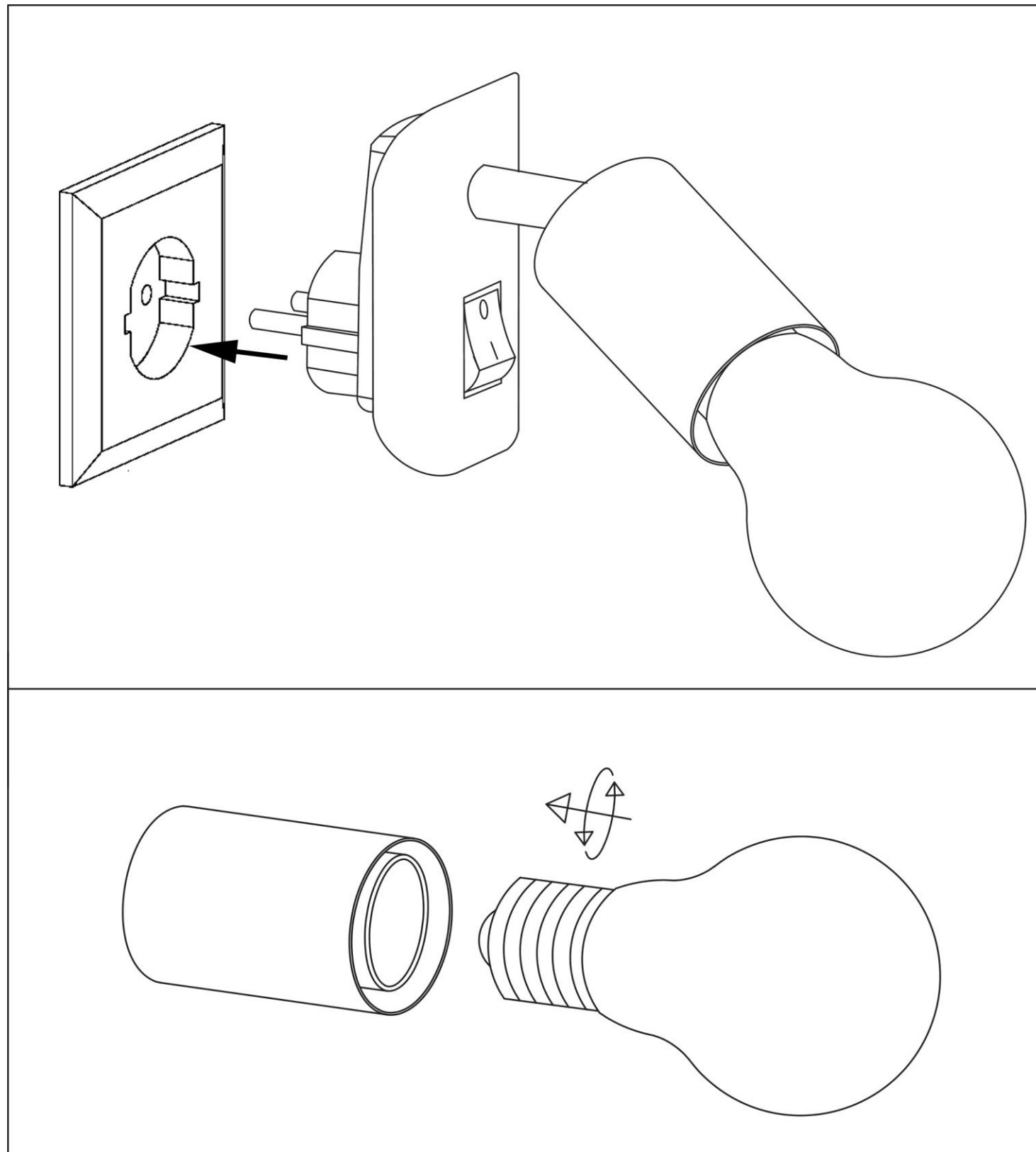


MAL 2602

- | | | | |
|----------------------------|----------------------------|--------------------------|----------------------------|
| Ⓛ Montageanleitung | Ⓒ Mounting instructions | Ⓛ Instruction de montage | Ⓛ Istruzioni di montaggio |
| Ⓛ Instrucciones de montaje | Ⓒ Montageanledning | Ⓛ Monteringsinstruktion | Ⓛ Montasjeveiledning |
| Ⓛ Asennusohje | Ⓒ Montageaanwijzing | Ⓛ Instrukcja montażu | Ⓛ ávod k montáži |
| Ⓛ Návod na použitie | Ⓒ Montazno navodilo | Ⓛ Szerelési utasítás | Ⓛ Instrucțiunile de montaj |
| Ⓛ Instruções de montagem | Ⓒ Montaj talimati | Ⓛ Montāžas instrukcija | Ⓛ Руководство за монтаж |
| Ⓛ Συναρμολογησης | Ⓒ Uputstvo za postavljanje | | |



Ⓛ Sicherheitshinweise / Bitte lesen Sie diese Informationen sorgfältig durch, bevor Sie mit der Installation oder Inbetriebnahme dieses Produkts beginnen. Heben Sie diese Gebrauchsanweisung für spätere Zwecke gut auf.

1. Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Verletzungen oder Schäden, die Folge eines unsachgemäßen Gebrauchs der Leuchte sind.
2. Die Pflege von Leuchten beschränkt sich auf die Oberflächen. Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf dieses Produkt nicht mit Wasser oder sonstigen Flüssigkeiten gereinigt werden. Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselreies Tuch.
3. ⚠ Vorsicht! Gefahr des elektrischen Schlags. Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die komplette Leuchte auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie die Leuchte niemals, wenn Sie Beschädigungen feststellen.
4. ⚠ Achtung! Vor Beginn der Montage oder Demontage die Netzleitung spannungsfrei schalten. FI-Schutzschalter oder Sicherungsautomat ausschalten bzw. Sicherung heraus drehen. Vorhandene Schalter auf "AUS".
5. ♻ Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Produkt oder der Verpackung bedeutet, dass dieses Produkt nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Das Produkt muss stattdessen am Ende seiner Lebensdauer zu einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten gebracht werden. Bitte erfragen Sie diese Stelle bei Ihrer zuständigen kommunalen Verwaltung.
6. Achtung! Leuchtenteile und Leuchtmittel können während des Betriebs Temperaturen von >60°C erreichen und dürfen daher während des Betriebs nicht berührt werden.
7. Die Leuchte besitzt den Schutzgrad "IP20" und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen.
8. Die angegebene maximal – Wattzahl jeder Brennstelle darf nicht überschritten werden.
9. Bei der Montage der Leuchtmittel ist auf festen Sitz derselben zu achten.
10. Vor dem Wechsel von Leuchtmitteln ist darauf zu achten, dass diese zuerst auskühlen müssen. Achtung! Vorher unbedingt Netzstecker oder Steckerleuchte aus der Steckdose ziehen.
11. Nicht direkt in die Lichtquelle (Leuchtmittel, LED etc.) hineinschauen.
12. ⚠ Mindestabstand von Strahlerkante zur angestrahlten Fläche $\geq 0,5$ m.
13. Bei diesem Artikel handelt es sich um eine Leseleuchte und nicht um ein Nachtlicht.
14. Bei der Montage dieser Leuchte muss auf ausreichenden Abstand zu Textilien oder sonstigen leicht brennbaren Stoffen geachtet werden.
15. Diese Leuchte darf nur in einer fest installierten Steckdose betrieben werden.
16. Das folgende Zubehör ist nicht im Lieferumfang vorhanden: Leuchtmittel

Ⓒ Safety directions / Please read this information carefully before installing or using this product. Please keep this user manual for further reference.

1. The manufacturer does not accept any responsibility for injuries or damage resulting from improper use of the light.
2. Maintenance of the lights is limited to the surfaces. For electrical safety reasons, this product must not be cleaned with water or other liquids. Use only a dry, lint-free cloth for cleaning.
3. ⚠ Caution! Risk of electric shock. Before connecting to the mains, always check the entire light for possible damage. Never use the light if you notice any damage.
4. ⚠ Caution! Disconnect the mains cable from the power supply before assembling or disassembling. Switch off the earth leakage circuit breaker/automatic circuit breaker or unscrew the fuse. Turn the switches to "OFF".
5. ♻ The symbol of the crossed-out garbage can on the product or the packaging means that the product must not be disposed with ordinary household waste. At the end of its useful life, the product must be returned to a point of acceptance for the recycling of electric and electronic device. Please ask your local municipality for the point of acceptance.
6. Attention! During operation, lamp parts and illuminants can reach temperatures of more than 60°C. Do not touch during operation!
7. The lights have a protection class rating of "IP20" and are solely intended for indoor use only of private households.
8. The maximum wattage indicated of each lighting unit must not be exceeded.
9. Make sure that illuminants are securely fixed during the installation.
10. Please make sure that illuminants have first cooled down before replacing them. Attention! Always disconnect the power cable or the socket light from the wall outlet before.
11. Do not look directly into the light source (illuminant, LED, etc.).
12. ⚠ Minimum distance from the edge of the spotlight to the illuminated surface ≥ 0.5 m.
13. This item is a reading lamp and not a night lamp.
14. When mounting this lamp, ensure a sufficient distance to textiles or other easily inflammable materials.
15. This light may only be operated only in connection with a fixed mains outlet.
16. The following accessories are not included in delivery: illuminants

Ⓛ Consignes de sécurité / Merci de lire ces informations avec attention avant de commencer avec l'installation ou la mise en marche de ce produit. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir le consulter plus tard en cas de besoin.

1. Le fabricant n'est pas responsable des blessures ou des dommages résultant d'une utilisation incorrecte des lampes.
2. Le soin des lampes se limite aux surfaces. Pour des raisons de sécurité électrique, il est interdit de nettoyer la lampe avec de l'eau ou avec d'autres liquides. Utilisez pour le nettoyage un chiffon sec et non pelucheux.
3. ⚠ Attention ! Risque de choc électrique. Vérifiez, avant chaque raccordement au secteur, que la lampe et le câble d'alimentation ne sont pas endommagés. N'utilisez jamais la lampe lorsque vous constatez qu'elle est endommagée.
4. ⚠ Attention ! Débrancher la ligne d'alimentation avant le début du montage ou du démontage. Débrancher le disjoncteur FI ou le coupe-circuit automatique ou dévisser le fusible. Commutateur présent sur « OFF ».
5. ♻ Le symbole du bidon d'ordures rayé sur le produit ou l'emballage signifie que le produit ne doit pas être disposé avec le déchet ordinaire de ménage. À la fin de son vie utile, le produit doit être retourné à un point d'acceptation pour la réutilisation des appareils électroniques ou électriques. Veuillez demander votre municipalité locale pour le point.
6. Attention! Les parties de la lampe et les parties qui éclairent peuvent atteindre des températures supérieures à 60°C pendant leur fonctionnement, et ne doivent donc pas être touchés pendant leur fonctionnement.
7. Le luminaire possède le degré de protection "IP20" et est exclusivement réservé à une utilisation dans la partie intérieure de domiciles privés.
8. La puissance de l'alimentation maximale donnée de chaque point d'allumage ne doit pas être dépassée.
9. Pendant le montage des lampes, veiller à la fixation solide de celles-ci.
10. Avant le changement de lampes, veiller à ce que celles-ci refroidissent d'abord. Attention ! Démontez toujours le câble électrique ou la lumière de douille de la prise murale avant.
11. Ne regardez pas directement la source lumineuse (illuminant, LED, etc.).
12. ⚠ Distance minimum entre les extrémités du projecteur et les surfaces éclairées $\geq 0,5$ m.
13. Cet article est une lampe de lecture et pas une lampe de nuit.
14. En montant cette lampe, assurez une distance suffisante aux textiles ou à d'autres matériaux facilement inflammables.
15. Le luminaire doit être uniquement utilisé sur une prise installée de manière fixe.
16. Les accessoires suivants ne sont pas fournis : agent lumineux

